

DE: BENUTZERHANDBUCH ER1263

Produktmerkmale:

Stromversorgung – 3xAAA-Batterien; Auto-On- und Auto-Off-Funktionen; Großes LCD-Display;

Beschreibung der Produktmerkmale:

1. BMI-Wert
2. Lesen Sie den Körperteilanteil in % ab
3. Körperwasser-Prozentwert
4. Lesen Sie den Prozentsatz der Muskelmasse ab
5. Grundsatz
6. Symbol für den Athletenmodus
7. Mann-Symbol
8. Frauensymbol
9. Körpergröße wird in Fuß/Zoll angezeigt (nur in Pfund ablesbar)
10. Gewichtsanzeige in kg
11. Massenleistung in lb
12. Messung des Körpergewichts auf der Straße
13. Zurück-Taste
14. SET-Taste
15. Schaltfläche „Weiter“.

Anwendung:

Legen Sie die Batterien entsprechend der Polarität (+) bzw. (-) ein. Einige Modelle sind mit einem statischen Klebeetikett auf der LCD-Linse versehen, um Kratzer zu verhindern. Vor Gebrauch entfernen. Stellen Sie die Skala auf die richtige Position ein. Benutzen Sie die Waage immer auf einer ebenen und harten Oberfläche. Nicht auf Teppichen verwenden. Ein Teppich oder ein unebener Boden können das Messergebnis beeinträchtigen. Drücken Sie fest auf die Waagenplattform, um die Waage zu starten. Das Display zeigt „0,0 kg“ und erlischt dann. Die Waage ist betriebsbereit. Steigen Sie von der Waage, das Display zeigt einige Sekunden lang den Messwert an und schaltet sich dann automatisch aus. Die Genauigkeit der Ergebnisse hängt davon ab, wo Sie auf der Skala stehen. Ziehen Sie Ihre Socken aus und platzieren Sie Ihre Füße so, dass sie maximalen Kontakt mit der Metallplatte auf der Plattform haben. Dies gewährleistet den besten Kontakt der Füße mit den Metallkontakten. Bleiben Sie auf der Waage, bis die Körperfettmessung abgeschlossen ist und das Ergebnis angezeigt wird. Die besten Ergebnisse erzielen Sie mit sauberen, leicht feuchten Füßen. Damit die Waage den Gehalt an Körperfett, Gesamtkörperwasser und Muskelmasse abschätzen kann, müssen Sie zunächst Ihre persönlichen Daten eingeben. Die Waage verfügt über 10 persönliche Speichereinstellungen. Dadurch können bis zu 10 Benutzer ihre eigenen Optionen für Größe, Alter, Geschlecht/Athletenmodus und Aktivitätsniveau speichern und abrufen. Befolgen Sie die Schritte im vorherigen Abschnitt „Persönliche Daten programmieren“, um Ihre persönlichen Daten in den Speicherort einzugeben.

Warnungen:

Um Verletzungen zu vermeiden, stehen Sie nicht mit nassen Füßen oder auf der Kante der Plattform. Bewahren und verwenden Sie die Waage an einem sicheren, trockenen Ort. Reinigen Sie die Waage nach Gebrauch mit einem weichen, feuchten Tuch. Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel und tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser. Vermeiden Sie übermäßige Stöße oder Vibrationen der Waage, z. B. wenn Sie sie auf den Boden fallen lassen. Diese Waage ist zum Ablesen von Gewichten von 5 bis 227 kg ausgelegt. Um Schäden zu vermeiden, stellen Sie nicht mehr als 227 kg darauf. Lagern Sie nichts auf der Waage, da es sich um ein empfindliches Wiegegerät handelt. Das Produkt ist kein Spielzeug. Hinweise für Anwender zur Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten (gilt für Haushalte) Das auf den Produkten bzw. den beigefügten Dokumentationen abgebildete Symbol weist darauf hin, dass defekte Elektro- oder Elektronikgeräte nicht über den Hausmüll entsorgt werden dürfen. Wenn es darum geht, elektrische oder elektronische Geräte zu entsorgen, zu entsorgen, wiederzuverwenden oder Komponenten zurückzugewinnen, ist es die richtige Vorgehensweise, das Gerät zu einer spezialisierten Sammelstelle zu bringen, wo es kostenlos angenommen wird. In einigen Ländern können Sie das Produkt beim Kauf eines anderen Geräts an Ihren örtlichen Händler zurückgeben. Durch die ordnungsgemäße Entsorgung Ihres Geräts sparen Sie wertvolle Ressourcen und vermeiden negative Auswirkungen auf Gesundheit und Umwelt, die durch unsachgemäße Abfallbehandlung gefährdet sein könnten. Einzelheiten zur nächstgelegenen Sammelstelle erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Behörde. Eine unsachgemäße Abfallentsorgung kann zu Strafen führen, die in den einschlägigen örtlichen Vorschriften vorgesehen sind. Benutzer in Ländern der Europäischen Union: Wenn Sie elektrische oder elektronische Geräte entsorgen müssen, wenden Sie sich bitte an Ihre nächstgelegene Verkaufsstelle oder Ihren nächstgelegenen Lieferanten, der Ihnen weitere Informationen geben wird. Abfallentsorgung in Ländern außerhalb der Europäischen Union: Dieses Symbol ist nur in der Europäischen Union gültig. Wenn Sie dieses Produkt entsorgen müssen, wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden oder Ihren Händler, um Informationen zur ordnungsgemäßen Entsorgung zu erhalten.

Importeur: Reto MB Sp. z o.o., ul. Świerkowa 4C, 64-320 Niepruszewo, Polen

SK: UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA ER1263

Vlastnosti produktu:

Napájení – 3xAAA baterie; Funkce automatické zapnutí a vypnutí; Velký LCD displej;

Popis produktu:

1. Čítanie BMI
2. Prečítajte si % telesného tuku
3. Odčítanie % vody v tele
4. Odčítajte % svalovej hmoty
5. Bazálny metabolizmus
6. Ikona režimu športovca
7. Ikona muža
8. Ikona ženy
9. Výška zobrazená v stopách/palcoch (na čítanie len v librách)
10. Odčítanie hmotnosti v kg
11. Hromadné čítanie v lb
12. Čítanie telesnej hmotnosti na ulici
13. tlačidlo späť
14. Tlačidlo SET
15. Tlačidlo Dalej

Ako používať:

Vložte batérie podľa polarít (+) a (-). Niektoré modely majú na šošovke LCD statickú nálepku, ktorá zabráňuje poškriabaniu. Pred použitím odstráňte. Nastavte mierku do správnej polohy. Váhu vždy používajte na rovnom a tvrdom povrchu. Nepoužívajte na koberec. Koberec alebo nerovná podlaha môžu ovplyvniť výsledok merania. Váhu spustite pevným zatlačením na plošinu váhy. Na displeji sa zobrazí „0,0 kg“ a potom zhasne. Váha je pripravená na použitie. Zostupite z váhy, na displeji sa na niekoľko sekúnd zobrazí údaj a potom sa automaticky vypne. Presnosť výsledkov závisí od toho, kde na váhe stojíte. Využite si ponožky, položte nohy tak, aby mali maximálny kontakt s kovovou plošinou na plošine. To zaistí najlepši kontakt chodidiel s kovovými kontaktmi. Zostaňte na váhe, kým sa nedokončí meranie telesného tuku a nezobrazí sa výsledok. Najlepšie výsledky dosiahnete čistými, mierne vlhkými chodidlami. Aby váha mohla odhadnúť obsah telesného tuku, odčítajte telesnú vodu a svalovú hmotu, musíte najprv zadať svoje osobné údaje. Váha má 10 osobných nastavení pamäte. To umožňuje až 10 užívateľom uložiť a vyvolať svoju vlastnú výšku, vek, možností režimu pohybu/športovcov a výber úrovne aktivity. Postupujte podľa krokov v predchádzajúcej časti „Programovanie osobných údajov“ a zadajte svoje osobné údaje do pamätového miesta.

varovania:

Aby ste predišli zraneniu, nestojte s mokrymi nohami alebo na okraj plošiny. Váhu skladujte a používajte na bezpečnom a suchom mieste. Po použití vyčistite váhu mäkkou vlhkou handričkou. Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky ani neponárajte zariadenie do vody. Zabráňte nadmernému nárazu alebo vibráciám váhy, ako je jej pád na podlahu. Táto váha je určená na odčítanie hmotnosti od 5 do 227 kg. Aby ste predišli poškodeniu, neukladajte naň viac ako 227 kg. Na váhu nie neskladujte, pretože ide o jemné vážiace zariadenie. Výrobok nie je hračka.

Informácie pre používateľov o likvidácii elektrických a elektronických zariadení (platí pre domácnosti) Symbol zobrazený na výrobkoch alebo v dokumentácii k nim pripojenej informuje, že chybné elektrické alebo elektronické zariadenia nemožno likvidovať s domovým odpadom. Správny postup, keď je potrebné zlikvidovať elektrické alebo elektronické zariadenia, zlikvidovať ich, opätovne použiť alebo obnoviť komponenty, je odpoveď zariadenie do špecializovaného zberného miesta, kde bude prijaté bezplatne. V niektorých krajinách môžete pri kúpe iného zariadenia vrátiť výrobok miestnemu distribútorovi. Správnu likvidáciu zariadenia ušetríte cenné zdroje a vyhnete sa negatívnym vplyvom na zdravie a životné prostredie, ktoré môžu byť ohrozené nevhodným nakladaním s odpadom. Podrobnosti o najbližšom zbernom mieste získate na miestnom úrade. Nesprávna likvidácia odpadu môže mať za následok sankcie stanovené v príslušných miestnych predpisoch. Používatelia v krajinách Európskej únie: Ak potrebujete zlikvidovať elektrické alebo elektronické zariadenia, obráťte sa na najbližšie predajné miesto alebo dodávateľa, ktorí vám poskytnú ďalšie informácie. Likvidácia odpadu v krajinách mimo Európskej únie: Tento symbol je platný iba v Európskej únii. Ak potrebujete zlikvidovať tento výrobok, obráťte sa na miestne úrady alebo predajcu, ktorý vám poskytne informácie o tom, ako ho správne zlikvidovať.

Dovozca: Reto MB Sp. z o.o., ul. Świerkowa 4C, 64-320 Niepruszewo, Poľsko

SV: ANVÄNDARMANUAL ER1263

Produktgenskaper:

Strömforsörjning – 3xAAA-batterier; Auto-på- och auto-av-funktioner; Stor LCD-skärm;

Produktfunktionsbeskrivning:

1. BMI-avläsning
2. Läs % kroppsfett
3. Kroppsvatten % avläsning
4. Läs av % av muskelmassa
5. Basal metabolisk hastighet
6. Ikon för atletläge
7. Man-ikon
8. Kvinnakon
9. Höjd visas i fot/tum (endast ias i pund)
10. Viktavläsning i kg
11. Massläsning i lb
12. Kroppsviktsavläsning på gatan
13. bakåtknapp
14. SET-knapp
15. Nästa knapp

Hur man använder:

Installera batterierna enligt polariteten (+) respektive (-). Vissa modeller har en statisk självhäftande etikett på LCD-linsen för att förhindra repor. Ta bort före användning. Ställ in vägen i rätt läge. Använd alltid vägen på en plan och hård yta. Använd inte på mattor. En matta eller ojämnt golv kan påverka mätresultatet. Tryck hårt på vägens plattform för att starta vägen. Displayen visar "0,0 kg" och släcks sedan. Vägen är klar att användas. Stig av vägen, displayen visar avläsningen i några sekunder och stängs sedan av automatiskt. Noggrannheten i resultaten beror på var du står på skalan. Ta av dig strumpor, placera fötterna så att de har maximal kontakt med metallplattan på plattformen. Detta säkerställer den bästa kontakten mellan fötterna och metallkontakterna. Stanna på vägen tills kroppsfettmätningen är klar och resultatet visas. För bästa resultat blir det rena, lätt fuktiga fötter. För att vägen ska kunna uppskatta innehållat av kroppsfett, total kroppsvatten och muskelmassa måste du först ange dina personuppgifter. Vägen har 10 personliga minnesinställningar. Detta gör att upp till 10 användare kan lagra och återkalla sin egen längd, ålder, köns-/atletlägesalternativ och val av aktivitetsnivå. Följ stegen i det föregående avsnittet "Programmera personliga data" för att ange dina personliga uppgifter i minnesplatsen.

Varningar:

För att undvika skador, stå inte med våta fötter eller på kanten av plattformen. Förvara och använd vägen på en säker, torr plats. Efter användning, rengör vägen med en mjuk, fuktig trasa. Använd inte slipande rengöringsmedel och sänk inte ner enheten i vatten. Undvik överdriven stöt eller vibration av vägen, som att tappa den i golvet. Denna våg är designad för att låsa vikter från 5 till 227 kg. För att förhindra skador, placera inte mer än 227 kg på den. Förvara ingenting på vägen eftersom det är en känslig vägningsanordning. Produkten är inte en leksak.

Information till användare om kasserad av elektriska och elektroniska apparater (gäller hushåll) Symbolen som visas på produkterna eller den dokumentation som bifogas dem informerar om att felaktiga elektriska eller elektroniska apparater inte kan slängas tillsammans med hushållsavfallet. Det korrekta tillvägagångssättet när det är nödvändigt att kassera elektriska eller elektroniska enheter, kassera dem, återanvända dem eller återvinna komponenter är att ta enheten till en specialiserad insamlingsplats, där den kommer att tas emot kostnadsfritt. I vissa länder kan du returnera produkten till din lokala distributör när du köper en annan enhet. Genom att kassera din enhet på rätt sätt sparar du värdefulla resurser och undviker negativa effekter på hälsa och miljö som kan vara i fara på grund av olämplig avfallshantering. Uppgifter om din närmaste insamlingsplats kan erhållas från din lokala myndighet. Felaktig avfallshantering kan leda till påföljder enligt relevanta lokala bestämmelser. Användare i EU-länder: Om du behöver kassera elektrisk eller elektronisk utrustning, vänligen kontakta din närmaste försäljningsställe eller leverantör som kan ge ytterligare information. Avfallshantering i länder utanför Europeiska Unionen: Denna symbol är endast giltig inom Europeiska Unionen. Om du behöver kassera denna produkt, vänligen kontakta dina lokala myndigheter eller återförsäljare för information om hur du kasserar den på rätt sätt.

Importör: Reto MB Sp. z o.o., ul. Świerkowa 4C, 64-320 Niepruszewo, Polen

IT: MANUALE UTENTE ER1263

Caratteristiche del prodotto:

Alimentazione: 3 batterie AAA; Funzioni di accensione e spegnimento automatico; Ampio display LCD;

Descrizione delle caratteristiche del prodotto:

1. Lettura dell'IMC
2. Leggi la percentuale di grasso corporeo
3. Lettura % acqua corporea
4. Leggi la % di massa muscolare
5. Metabolismo basale
6. Icona modalità Atletta
7. Icona dell'uomo
8. Icona donna
9. Altezza visualizzata in piedi/pollici (leggi solo in libbre)
10. Lettura del peso in kg
11. Lettura della Messa in lb
12. Lettura del peso corporeo per strada
13. pulsante indietro
14. Pulsante IMPOSTA
15. Pulsante Avanti

Come usare:

Installare le batterie rispettando rispettivamente la polarità (+) e (-). Alcuni modelli sono dotati di un'etichetta adesiva statica sulla lente LCD per evitare graffi. Rimuovere prima dell'uso. Impostare la scala nella posizione corretta. Utilizzare sempre la bilancia su una superficie piana e dura. Non utilizzare su tappeti. Un tappeto o un pavimento irregolare possono influenzare il risultato della misurazione. Premere con decisione sulla piattaforma della bilancia per avviare la bilancia. Il display mostra "0,0 kg" e poi si spegne. La bilancia è pronta per l'uso. Scendi dalla bilancia, il display mostrerà la lettura per alcuni secondi e poi si spegnerà automaticamente. La precisione dei risultati dipende da dove ti trovi sulla bilancia. Togliti i calzini, posiziona i piedi in modo che abbiano il massimo contatto con la piastra metallica sulla piattaforma. Ciò garantisce il miglior contatto dei piedi con i contatti metallici. Rimanere sulla bilancia fino al completamento della misurazione del grasso corporeo e alla visualizzazione del risultato. Per ottenere i migliori risultati, i piedi saranno puliti e leggermente umidi. Affinché la bilancia possa stimare il contenuto di grasso corporeo, acqua corporea totale e massa muscolare, è necessario prima inserire i propri dati personali. La bilancia dispone di 10 impostazioni di memoria personali. Ciò consente a un massimo di 10 utenti di memorizzare e richiamare la propria altezza, età, opzioni di modalità sesso/atleta e la selezione del livello di attività. Seguire i passaggi della sezione precedente "Programmazione dei dati personali" per inserire i propri dati personali nella posizione di memoria.

Avvertenze:

Per evitare lesioni, non stare con i piedi bagnati o sul bordo della piattaforma. Conservare e utilizzare la bilancia in un luogo sicuro e asciutto. Dopo l'uso, pulire la bilancia con un panno morbido e umido. Non utilizzare prodotti per la pulizia abrasivi né immergere il dispositivo in acqua. Evitare urti o vibrazioni eccessivi della bilancia, come farla cadere sul pavimento. Questa bilancia è progettata per leggere pesi da 5 a 227 kg. Per evitare danni, non posizionare più di 227 kg su di esso. Non conservare nulla sulla bilancia poiché è un dispositivo di pesatura delicato. Il prodotto non è un giocattolo.

Informazioni per gli utenti sullo smaltimento dei dispositivi elettrici ed elettronici (vale per i nuclei domestici) Il simbolo riportato sui prodotti o sulla documentazione ad essi allegata informa che i dispositivi elettrici o elettronici difettosi non possono essere smaltiti con i rifiuti domestici. La procedura corretta quando è necessario smaltire dispositivi elettrici o elettronici, smaltirli, riutilizzarli o recuperare componenti è portare il dispositivo presso un punto di raccolta specializzato, dove verrà accettato gratuitamente. In alcuni paesi è possibile restituire il prodotto al distributore locale quando si acquista un altro dispositivo. Smaltendo correttamente il tuo dispositivo risparmiarerai risorse preziose ed eviterai impatti negativi sulla salute e sull'ambiente che potrebbero essere a rischio a causa di una gestione inadeguata dei rifiuti. I dettagli del punto di raccolta più vicino possono essere ottenuti dalla vostra autorità locale. Lo smaltimento improprio dei rifiuti può comportare sanzioni previste dalle normative locali pertinenti. Utenti nei paesi dell'Unione Europea: se è necessario smaltire apparecchiature elettriche o elettroniche, contattare il punto vendita o il fornitore più vicino che fornirà ulteriori informazioni. Smaltimento dei rifiuti nei paesi al di fuori dell'Unione Europea: questo simbolo è valido solo nell'Unione Europea. Se è necessario smaltire questo prodotto, contattare le autorità locali o il rivenditore per informazioni su come smaltirlo correttamente.

Importatore: Reto MB Sp. z o.o., ul. Świerkowa 4C, 64-320 Niepruszewo, Polonia